|  |
| --- |
| **Етичні питання, пов'язані з діяльністю проекту** / **Ethical issues related to project activities** |
| Будь ласка, виберіть одну відповідь на кожне питання / *Please select one answer to each question* |
|  Питання / *Question* | ТАК /YES | НІ/NO |
| 1. Чи пов'язані заплановані дослідження з дослідженнями ембріональних (ембріональних стовбурових клітин або тканин) людини? / *Is the intended research related to human embryonic (embryonic stem cell or tissue) research?* |  |  |
| 2. Чи пов'язані заплановані дослідження з клітиною або тканиною людини (крім ембріональних стовбурових клітин або тканин) або з дослідженнями генетики людини? / *Is the intended research related to human cell or tissue (other than embryonic stem cell or tissue), or human genetics research?* |  |  |
| 3. . Чи пов'язані заплановані дослідження з випробуваннями на тваринах або з використанням тварин для досліджень? / *Is the intended research related to animal testing or the use of animals for research?* |  |  |
| 4. Чи планується заплановане дослідження дослідження на людях з використанням клінічних випробувань або інших методів втручання (наприклад, відбір зразків, моніторинг (реєстрація) фізіологічних функцій, соціальні експерименти, психологічні втручання)? */ Does the intended research plan human research using clinical trials or other intervention methods (e.g., sampling, monitoring (recording) of physiological functions, social experiments, psychological interventions)?* |  |  |
| 5. Чи пов'язане заплановане дослідження з відстеженням і спостереженням за людьми в природних, неекспериментальних умовах, коли індивіди не поінформовані про дослідження, що проводяться? */ Is the intended research related to tracking and observing humans under natural, non-experimental conditions when individuals are not informed about the research being performed?* |  |  |
| 6. Чи буде заплановане дослідження стосуватися соціально вразливих людей (наприклад, неповнолітніх, ув'язнених, осіб з фізичними або психічними захворюваннями, жертв жорстокого поводження)? / *Will the intended research address socially vulnerable people (e.g., minors, prisoners, those with a physical or mental illness, victims of abuse)?* |  |  |
| 7. . Чи буде заплановане дослідження стосуватися делікатних тем, які можуть завдати психологічної шкоди (наприклад, психологічна травма, хворобливі емоційні реакції, спогади учасника дослідження)? / *Will the intended research address sensitive topics that may cause psychological harm (e.g., psychological trauma, painful emotional reactions, memories of the research participant)?* |  |  |
| 8. Чи буде передбачуване дослідження збирати і зберігати конфіденційні персональні дані (наприклад, пов'язані з етнічним походженням, релігійними, філософськими, політичними та іншими переконаннями, станом здоров'я), розголошення яких може завдати шкоди репутації учасників, їх родичів або інших людей? / *Will the intended research collect and store confidential personal data (e.g., related to ethnic origin, religious, philosophical, political and other beliefs, health status), the disclosure of which could damage the reputation of the participants, their relatives or other people?* |  |  |
| 9. Чи пов'язане заплановане дослідження з аспектами, які ви вважаєте етично важливими, крім тих, що згадані вище? (Якщо ТАК, назвіть і поясніть їх нижче)? *\  Is the intended research related to aspects that you consider to be ethically important other than those mentioned above? (If YES, name and explain them below)* |  |  |
| Якщо на будь-яке питання дається відповідь ТАК, необхідно пояснити кожен аспект дослідження, пов'язаний з етичною проблемою, та шляхи вирішення цього питання (положення про те, що планується звернення до інституційного або професійного етичного комітету, не буде вважатися достатнім); вказати, чи потрібні дозволи уповноважених установ, інформовані згоди або інші документи, пов'язані з етикою досліджень, під час реалізації проекту (будь ласка, додайте копії таких дозволів та погоджень у розділі ДОДАТКИ або поясніть, як і коли вони будуть отримані; якщо вони видаються не безкоштовно, ресурси на їх придбання можуть бути заплановані в кошторисі вартості проекту) (не більше 4 000 знаків) */ If any question is answered with YES, it is necessary to explain every single aspect of the research related to an ethical issue and ways to solve this issue (the provision that it is planned to address institutional or professional ethics committee will not be considered sufficient); indicate whether permits by authorised institutions, informed consents or other documents related to the ethics of research are needed during the implementation of the project (please attach the copies of such permits and consents in the section ANNEXES or explain how and when they will be obtained; if they are not issued for free, resources for their acquisition may be planned in project costs estimate) (no more than 4,000 characters)* |

7